

Manuale d'uso - Efficienza Energetica / User Manual - Energy Efficiency / Manuel de l'utilisateur - L'efficacité énergétique / Handbuch - Energieeffizienz / Handboek - Energie-efficiëntie Manual - Eficiencia Energética / Manual - Eficiência Energética / Manuell - Energieeffektivitet / Manuell - Energieeffektivitet / Manuaalinen - Energy Efficiency / Manual – Energieeffektivitet Руководство - Энергоэффективность / Käsiiraamat - Energiatõhususe / Rokasgrāmata - Energoefektivitātes

PF			IT	EN	FR	DE	NL	ES	PT	SV	NO	FI	DK	RU	ET	LV													
S	FABER	345.0698.955	P2557	PF	Informazioni sulla scheda del prodotto secondo 65/2014	Product fiche information, according to 65/2014	Informations sur la fiche du produit selon 65/2014	Informationen über das Produkt-Datenblatt gemäß 65/2014	Informatie over het productblad volgens 65/2014	Información sobre la ficha del producto conforme a 65/2014	Informações na ficha do produto de acordo com a norma 65/2014	Uppgifter i produktinformationblad enligt 65/2014	Opplysninger på produktkortet iht. 65/2014	Таблица технических характеристик (ЕУ) 65/2014	Тоое еликти теавеставити 65/2014	Informação markējuma saskaņā ar 65/2014													
				S	Nome del fornitore	Supplier's name	Nom du fournisseur	Name des Zulieferers	Naam van de leverancier	Nombre del proveedor	Leverantörens namn	Navnet til leverandøren	Tavarantoimittajan nimi	Leverandørens navn	Имя поставщика	Tarjija nimi	Piegādātāja nosaukums												
				M	Identificativo del modello	Model identification	Identification du modèle	Ident-Daten des Modells	Identificatienummer van het model	Identificación del modelo	Modellbeteckning	Modellbetegnelse	Tavarantomittajan mallitunniste	Modellidentifikation	Идентификация модели	Modeli identifitseerimine	Modela identifikācija												
AEchood	56,6	kWh/a	Consumo energetico annuale	Annual Efficiency Consumption	Consommation d'énergie annuelle	Jährlicher Energieverbrauch	Jaarlijks energieverbruik	Consumo de energia anual	Årlig energiförbrukning	Årlig energiforbrug	Vuotuinen energiatuotto	Årligt energiforbrug	Годовое потребление электроэнергии	Aastane energiatarve	Gada efektīvais patēriņš														
EEC	A		Classe di efficienza energetica	Energy Efficiency Class	Classe d'efficacité énergétique	Energieeffizienzkategorie	Energie-efficiëntieklasse	Clase de eficiencia energética	Classe de eficiência energética	Energieeffektivitetsklasse	Energieeffektivitetsklasse	Energiehohtuokaluokka	Energieeffektivitetsklasse	Класс энергетической эффективности	Energiatõhususe klass	Energoefektivitātes klase													
FDEhood	32.2		Efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency	Efficacité fluiddynamique	Strömungseffizienz	Hydrodynamische efficiëntie	Eficiencia fluiddinámica	Efficiência dinâmica dos fluidos	Flödesdynamisk effektivitet	Fluiddynamisk effektivitet	Virtausdynaaminen hyötysuhde	Hydraulisk effektivitet	Гидродинамическая эффективность	Vedeliikudünaamika tõhusus	Šķidruma dinamiskā efektivitāte													
FDEC	A		Classe di efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency Class	Classe d'efficacité fluiddynamique	Strömungseffizienzklasse	Hydrodynamische efficiëntieklasse	Clase de eficiencia fluiddinámica	Classe de eficiência dinâmica dos fluidos	Flödesdynamisk effektivitetsklass	Klasse for fluiddynamisk effektivitet	Virtausdynaaminen hyötysuhteen luokka	Hydraulisk effektivitetsklasse	Класс гидродинамической эффективности	Vedeliikudünaamika tõhususe klass	Šķidruma dinamiskās efektivitātes klase													
LEhood	37	lux/Watt	Efficienza luminosa	Lighting Efficiency	Efficacité lumineuse	Lichtausbeute	Verlichtings efficiëntie	Eficiencia luminosa	Eficiência de iluminação	Belysnings effektivitet	Belysnings effektivitet	Valotetohuus	Belysningseffektivitet	Световая эффективность	Valgustus tõhusus	Apgaismojuma efektivitāte													
LEC	A		Classe di efficienza luminosa	Lighting Efficiency Class	Classe d'efficacité lumineuse	Klasse der Lichtausbeute	Verlichtings efficiëntieklasse	Clase de eficiencia luminosa	Classe de eficiência de iluminação	Belysnings effektivitetsklasse	Belysnings effektivitetsklasse	Valotetohuusluokka	Belysningseffektivitetsklasse	Класс световой эффективности	Valgustus tõhususe klass	Apgaismojuma efektivitātes klase													
GFEhood	75,1	%	Efficienza di filtrazione antigraffio	Grease Filtering Efficiency	Efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienz der Fettfilter	Verfilterings efficiëntie	Eficiencia de la filtración de grasas	Eficiência de filtragem de gorduras	Fettfilterings effektivitet	Fettfilterings effektivitet	Ravasuodatuksen erottasaste	Fedtfiltrerings effektivitet	Эффективность фильтрации жира	Rasva filtreerimise tõhusus	Taiku filtrēšanas efektivitāte													
GFEC	C		Classe di efficienza di filtrazione antigraffio	Grease Filtering Efficiency Class	Classe d'efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienzklasse der Fettfilter	Verfilterings efficiëntieklasse	Clase de eficiencia de filtración de grasas	Classe de eficiência de filtragem de gorduras	Fettfilterings effektivitetsklass	Klasse for fettfilterings effektivitet	Ravasuodatuksen erottasaste	Fedtfiltrerings effektivitetsklasse	Класс эффективности фильтрации жира	Rasva filtreerimise tõhususe klass	Taiku filtrēšanas efektivitātes klase													
Qmin	290	m3/h	Flusso d'aria a velocità minima	Air flow at minimum speed	Flux d'air à la vitesse minimum	Luftstrom bei geringster Gebläsestufe	Luchtstroom op minimale snelheid	Flujo de aire a velocidad mínima	Fluxo de ar na regulação de velocidade mínima	Luftflöde ved minimihastighet	Luftgennemstrømning ved laveste hastighet	Ilmavirta miniminopeudella	Luftstrømsværdi ved minimumshastighed	Минимальная скорость воздушного потока	Õhuvoolu minimumkiiruseel	Minimālās gaisa plūsmas ātrums													
Qmax	590	m3/h	Flusso d'aria a velocità massima	Air flow at maximum speed	Flux d'air à la vitesse maximum	Luftstrom bei höchster Gebläsestufe	Luchtstroom op maximale snelheid	Flujo de aire a velocidad máxima	Fluxo de ar na regulação de velocidade máxima	Luftflöde ved maximi-hastighet	Luftgennemstrømning ved højest hastighet	Ilmavirta maksiminopeudella	Luftstrømsværdi ved maksimumshastighed	Максимальная скорость воздушного потока	Õhuvoolu maksimumkiiruseel	Maksimālās gaisa plūsmas ātrums													
Qboost	750	m3/h	Flusso d'aria a velocità intensiva	Air flow at boost speed	Flux d'air à la vitesse intensive	Luftstrom bei höchster Intensivgeschwindigkeit	Luchtstroom op hoogste intensiteit	Flujo de aire a velocidad intensa	Fluxo de ar de velocidade intensa	Luftflöde ved intensiv hastighet	Luftgennemstrømning ved intens hastighet	Ilmavirta kiihdytyllä nopeudella	Luftstrømsværdi ved intensiv hastighed	Интенсивная скорость воздушного потока	Õhuvoolu intensiivsel kiiruseel	Paleināts gaisa plūsmas ātrums													
Qboost	48	dBa	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità minima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at minimum speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse minimum	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei geringster Gebläsestufe	A-gewogen geluidsintensiteit in de lucht bij minimale snelheid	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad mínima	Potência sonora ponderada A emitida no ar na regulação de velocidade mínima	Lufthubt akustiskt buller för A-viktade lydfrekvenstläpp vid minimihastighet	Akustisk A-veid lydfrekvenstläpp via luft ved laveste hastighet	A-painotettu ääniteho ilmaa miniminopeudella	Lufthuben, akustisk, A-vægtet lydefrektemission ved minimumshastighed	Звукоизлучение А при минимальной скорости воздушного потока	Õhukaadne akustiline A-kaalutult helivõimsuse emissioon minimikiiruseel	Gaisa akustiskās A-svērētās skaņas jaudas emisija minimālajā ātrumā													
SPEmin	63	dBa	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità massima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at maximum speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse maximum	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei höchster Gebläsestufe	A-gewogen geluidsintensiteit in de lucht bij maximale snelheid	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad máxima	Potência sonora ponderada A emitida no ar na regulação de velocidade máxima	Lufthubt akustiskt buller för A-viktade lydfrekvenstläpp vid maximi-hastighet	Akustisk A-veid lydfrekvenstläpp via luft ved høyeste hastighet	A-painotettu ääniteho ilmaa maksiminopeudella	Lufthuben, akustisk, A-vægtet lydefrektemission ved maksimumshastighed	Звукоизлучение А при максимальной скорости воздушного потока	Õhukaadne akustiline A-kaalutult helivõimsuse emissioon maksimumkiiruseel	Gaisa akustiskās A-svērētās skaņas jaudas emisija maksimālajā ātrumā													
SPEmax	68	dBa	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità intensiva	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at boost speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse intensive	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei höchster Intensivgeschwindigkeit	A-gewogen geluidsintensiteit in de lucht bij hoogste intensiteit	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad intensa	Potência sonora ponderada A emitida no ar com velocidade intensa	Lufthubt akustiskt buller för A-viktade lydfrekvenstläpp vid intensiv hastighet	Akustisk A-veid lydfrekvenstläpp via luft ved intensiv hastighet	A-painotettu ääniteho ilmaa kiihdytyllä nopeudella	Lufthuben, akustisk, A-vægtet lydefrektemission ved intensiv hastighed	Звукоизлучение А при интенсивной скорости воздушного потока	Õhukaadne akustiline A-kaalutult helivõimsuse emissioon intensiivsel kiiruseel	Gaisa akustiskās A-svērētās skaņas jaudas emisija paaugstinātājā ātrumā													
P0	0,49	Watt	Consumo di corrente in modalità off	Power Consumption in off mode	Consommation de courant en mode off	Stromverbrauch in Off-Modus	Stroomverbruik in de stand-bystand	Consumo de energia en modo off	Consumo de energia no modo de desativação	Effektforbrukning i slukket tilstand	Effektforbruk i avslått tilstand	Energienkulutus tavassa valmiustila	Energiforbrug i slukket tilstand	Потребление тока в режиме выключения (off)	Tõetavate väljalülitatud võimsus (off)	Enerģijas patēriņš izslēgtā režīmā													
Ps	N/A	Watt	Consumo di corrente in modalità standby	Power Consumption in standby mode	Consommation de courant en mode stand-by	Stromverbrauch in Standby	Stroomverbruik in de stand-bystand	Consumo de energia en modo standby	Consumo de energia no modo de espera	Effektforbrukning i standby-läge	Effektforbruk i hvilestand	Energienkulutus tavassa valmiustila	Energiforbrug i standbytilstand	Потребление тока в режиме ожидания (standby)	Tõetavate ooterežiimis võimsus	Enerģijas patēriņš gaidīšanas režīmā													
PI	0,8		Informazioni aggiuntive secondo 66/2014	Additional information according to 66/2014	Informations supplémentaires selon 66/2014	Zusätzliche Informationen gemäß 66/2014	Extra informatie volgens 66/2014	Información adicional conforme a 66/2014	Informações adicionais de acordo com a norma 66/2014	Tillägssuppgifter enligt 66/2014	Ekstraoplysninger iht. 66/2014	Lisäteitoja asetuksen (EU) 66/2014 mukaisesti	Yderligere oplysninger i henhold til 66/2014	Дополнительная информация в соответствии с 66/2014	Lisateave vastavalt 66/2014	Papildus informācija saskaņā ar 66/2014													
EElhood	48,3		Indice di efficienza energetica	Energy Efficiency Index	Indice d'efficacité énergétique	Energieeffizienzindex	Energie-efficiëntieindex	Índice de eficiencia energética	Índice de eficiência energética	Energieeffektivitetsindex	Energieeffektivitetsindex	Energiehohtuokaluindeksi	Energieeffektivitetsindex	Показатель энергетической эффективности	Energiatehokkuse indeks	Enerģijas efektivitātes indekss													
Qbep	440,0	m3/h	Portata d'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured Air flow rate at best efficiency point	Débit d'air mesuré à son meilleur point d'efficacité	Luftdurchsatz, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemetten luchtdebit op het beste-efficiëntiepunt	Caudal de aire medido en el punto de eficiencia mejor	Debitó de ar medido no ponto de maior eficiência	Uppmätt luftflödesvärde vid bästa effektivitetspunkt	Mått luftmængde ved punktet for beste virkningsgrad	Mittattu ilmavirta parhaan hyötysuhteen pisteessä	Målt luftstrøm i det optimale driftspunkt	Расход воздуха, измеренный в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud õhu voolukiirus parima tõhususe punktis	Izmērītās gaisa plūsmas ātrums visefektīvākajā punktā													
Pbep	472	Pa	Pressione deflania misurata nel punto di efficienza migliore	Measured air pressure at best efficiency point	Pression de l'air mesurée à son meilleur point d'efficacité	Luftdruck, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemetten luchtdruk op het beste-efficiëntiepunt	Presión de aire medido en el punto de eficiencia mejor	Pressão de ar medido no ponto de maior eficiência	Uppmätt lufttryck vid bästa effektivitetspunkt	Mått lufttryck ved punktet for beste virkningsgrad	Mittattu ilmapaine parhaan hyötysuhteen pisteessä	Målt lufttryk i det optimale driftspunkt	Давление воздуха, измеренное в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud õhurõhk parima tõhususe punktis	Izmērītās gaisa spiediens visefektīvākajā punktā													
Qmax	750,0	m3/h	Flusso d'aria massimo	maximum air flow	Flux d'air maximum	max. Luftstrom	Maximale luchtstroom	Flujo de aire máximo	Debitó de ar máximo	Maximält luftflöde	Høyeste luftgennemstrømning	Suurin ilmavirta	Maksimaal luftstrom	максимальный воздушный поток	Maksimaalne õhuvoolu	Maksimālās gaisa plūsma													
Wbep	179,0	W	Alimentazione elettrica misurata nel punto di efficienza migliore	Measured electric power input at best efficiency point	Alimentation électrique mesurée à son meilleur point d'efficacité	Gemessene elektrische Eingangsleistung im Bestpunkt	Gemetten elektrisch opgenomen vermogen op het beste-efficiëntiepunt	Alimentación eléctrica medida en el punto de eficiencia mejor	Potência elétrica medida no ponto de maior eficiência	Uppmätt elektrisk inflytt vid bästa effektivitetspunkt	Mått elektrisk ingangseffekt ved punktet for beste virkningsgrad	Mittattu sähköön ototeho parhaan hyötysuhteen pisteessä	Målt elektrisk effekttag i det optimale driftspunkt	Подана электроэнергия, измеренная в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud elektril võimsus sisend parima tõhususe punktis	Izmērītā elektriskā jaudas ievade visefektīvākajā punktā													
WL	6,0	W	Potenza nominale del sistema di illuminazione	Nominal power of the lighting system	Puissance nominale du système d'éclairage	Nennleistung der Beleuchtung	Nominaal vermogen van het verlichtingssysteem	Potencia nominal del sistema de iluminación	Potência nominal do sistema de iluminação	Målt elektrisk inflytt ved maksimumshastighet	Nominel effekt til belysningsystemet	Valaistusjärjestelmän nimellisteho	Belysningssystemets nominelle effekt	Номинальная мощность осветительной системы	Valgustusüsteemi nimivõimsus	Apgaismojuma sistēmas nominālā jauda													
Emiddle	220	lux	Illuminazione media del sistema di illuminazione sul piano cottura	Average illumination of the lighting system on the cooking surface	Éclairage moyen du système sur la plaque de cuisson	Durchschnittliche Ausleuchtung des Kochfelds	Gemiddelde verlichting van het kookoppervlak	Illuminación media del sistema de iluminación en el plano de cocción	Illuminação média produzida pelo sistema de iluminação na superfície de cozedura	Genomsnittlig belysning över kylan	Gjennomsnittlig lysstyrke til belysningsystemet over karmtryppen	Valaistusjärjestelmän keskimääräinen valaistusvoimakkuus keittopinnalla	Belysningssystemets gennemsnitlige lysstyrke på køgefalten	Средняя освещенность осветительной системы на рабочей панели	Valgustusüsteemi keskmise valgustusevõimsus pliidipladil	Vidējais apgaismojuma sistēmas apgaismojuma uz gatavošanas virsmas													
Lwa	63	dBA	Livello di potenza sonora all'impostazione massima	Sound power level at the highest setting	Niveau de puissance sonore à son paramétrage maximum	Schallleistungsstufe bei max. Einstellung	Schallleistungsstufe bei u in de hoogste stand	Nivel de potencia sonora con el ajuste máximo	Nível de potência sonora com a regulação de velocidade máxima	Ljudeffektivität ved maximiinstilling	Lydeffektivitet ved højest innstilling	Äänitehokkuus suurimmalla asetuksella	Lydeffektiviteattu ved maksimumsindstilling	Уровень звукоизлучения при максимальной настройке	Helivõimsuse tase kõrgimal seadistusel	Skaņas jaudas līmenis lielākajā uzstādījumā													
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO			ENERGY SAVING TIPS			CONSEILS POUR L'ÉCONOMIE ÉNERGÉTIQUE			RATSCHLÄGE ZUR ENERGIEEINSPARUNG			CONSEJOS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA			RÅD FÖR ENERGIBESPARING			ENERGIASAASTUNO OUVOA			REKOMENDATSI PO EKOONOMI			ENERGIASAASTUNÕO ANDEN			PADOMI ENERGIJAS TAUPĀSIANA		
1) Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina			1) When you start cooking, switch on the range hood at minimum speed, to control moisture and remove cooking odor			1) Lorsque vous commencez à cuisiner, actionnez la hotte à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine.			1) Zu Beginn des Kochvorgangs die Haube bei niedrigster Geschwindigkeit aktivieren, damit die Feuchtigkeit abgezogen und Gerüche beseitigt werden			1) Comenzar a cocinar, accionar la campana a la velocidad mínima, para controlar la humedad y eliminar los olores de cocina			1) Start kjøkkenventilten på laveste hastighet når du starter matlagingen for å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt			1) Käynnistä liestulatuksen miniminopeudella ruuanlaittoa aloittaessasi kosteuden valvomisiksi ja hajun poistamiseksi keittiöstä			1) Tendi emhietten ved minimumshastighet når du begynner med matlagingen. Således kan du kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt			1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, ette sa ei saad kontrolli fukihet ja lõhnade kõrvaldamiseks			1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, ette sa ei saad kontrolli fukihet ja lõhnade kõrvaldamiseks		
2) Usare la velocità intensiva solo quando strettamente necessario			2) Use boost speed only when it is strictly necessary			2) Utilisez la vitesse intensive lorsque cela est strictement nécessaire.			2) Die Geschwindigkeit der Haube nur dann betrieuen, wenn sich viel Dampf entwickelt.			2) Utilizar la velocidad intensa apenas cuando estrictamente necesario			2) Bruk kun intensiv hastighet når det er helt nødvendig			2) Käytä suora nopeutta vain silloin kun se on välttämätöntä			2) Vælg intens hastighet, når det er helt nødvendig			2) Kasutage intensiivset kiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik			2) Kasutage intensiivset kiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik		
3) Aumentare la velocità della cappa solo quando richiesto dalla quantità di vapore			3) Augment le range hood speed only when the amount of vapor makes it necessary			3) Augmentez la vitesse de la hotte seulement lorsque la quantité de vapeur le nécessite.			3) Verhoog de snelheid van de afzuigkap alleen wanneer de hoeveelheid damp dit vereist			3) Aumentar la velocidad de la campana solo cuando la cantidad de vapor lo requiera			3) Øk øk kjøkkenventilens hastighet endast når det er absolut nødvendig			3) Laskä lisänopeutteen nopeutta vain kun höyryn määrä sitä vaatii			3) Forøg kun emhietten hastighet, når dampmængden kræver det.			3) Surendage pliikukim kiirust ainult siis, kui aurum hõõgu on suurem kui vajalik			3) Surendage pliikukim kiirust ainult siis, kui aurum hõõgu on suurem kui vajalik		
4) Mantenere pulito il filtro o puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigraffio e antiodori.			4) Maintain clean the filter or clean the filters of the hood to optimize efficiency			4) Veillez à ce que le ou les filtres de la hotte soient toujours propres, afin d'optimiser l'efficacité anti-graisse et anti-odours.			4) Houd het filter/de filters van de afzuigkap schoon om de ventilatie- en de geruchstillerende werking te optimaliseren.			4) Mantener limpio el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antigra y antiores			4) Hold kjøkkenventilens filter rene for å optimalisere luft og luktefilterns effektivitet.			4) Pidä liestulatuksen suodatin tai suodattimet puhtaina rasvan suodattimen rene for optimeere dere funktion.			4) Hold emhietten filtern / filtrene rene for å optimalisere vass og luktfilterns effektivitet.			4) Hoidke pliikukim filtritriid rasva ja lõhna eemaldamise tõhususe optimeerimiseks puhtana.			4) Hoidke pliikukim filtritriid rasva ja lõhna eemaldamise tõhususe optimeerimiseks puhtana.		
Norme di riferimento: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564			Normative references: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564			Normes de référence: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564			Referenznormen: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564			Normas de referencia: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564			Normas de referência: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564			Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564			Referansstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564			Normatīvās dokumenti: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564			Normatīvās atsauces: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564		

Посібник користувача - Енергоефективність / Vadovas - Energijos vartojimo efektyvumo / Manwal għall-Utent - Effiċjenza fl-Enerġija / Kézi - Energiahatékonyság / Příručka - Energetická účinnost
Příručka - Energetická účinnost / Manual - Eficientă Energetică / Ręczny - Efektywność energetyczna / Priručnik - Energetska efikasnost / Navodilo - Energetska učinkovitost
Εγχειρίδιο - Ενεργειακή Αποδοτικότητα / Manuel - Energi Verimliliği / Наръчник - Енергийна ефективност / Упутство - Енергетска ефикасност / Lámhleabhar Úsáideoir - Éifeachtúlacht Fuinnimh

	PF	UA	LT	MT	HU	CZ	SK	RO	PL	HR	SL	GR	TR	BG	SR	GA
S	FABER	Действующая техническая информация по прибору, издано 3 65/2014	Gamino mikroelektronika információs papai 65/2014	Skeda tat-Taqirri ta-Prodotti skont nru 65/2014	A 65/2014 sz. termékleírásokkal kapcsolatos információk	Informace o karte výrobku v souladu s normou 65/2014	Informácie na liste výrobku podľa 65/2014	Informări de pe fișa produsului conform cu norma 65/2014	Informazioni na karte proizvoda według 65/2014	Informacije na kartici podatkov prema 65/2014	Informacije o poslovanju istu izdelka v skladu s 65/2014	Πληροφορίες στην πινακίδα του προϊόντος βάσει 65/2014	Ürün fişii bilgisi, 65/2014'e göre	Информация за картата на продукта, съгласно 65/2014	Информације о производу, према 65/2014	Bleag Táirge de réir Uimh. 65/2014
M	345.0698.955 P2557	S Назва поставяща модул Идентификация модел	Tiekėjo pavadinimas Modelio identifikacija	Isem il-fornitur Identifikatur tal-modelli	A szállító neve A készülék típuszáma	Jméno dodavatele Identifikace modelu	Meno dodávateľa Identifikácia modelu	Numele furnizorului Model	Nazwa dostawcy Identyfikacja modelu	Naziv dobavljača Identifikacijski podaci	Ime dobavitelja Identifikacijska modela	Ovaio du trouprirajutni Ključno du pouvdova	Tedarikçi adı Modeli Tanimi	Име на доставчик Идентификация на модела	Називе добављача Ознака модела	Ainm an tsoláthraí Albheantair an mhóda
AEChood	56,6	Щорче словения Klasa energoefektivnosti	Metinis energijos suvartojimas	Il-konsum annwali tal-enerġija	Éves átlagosenergiafogyasztás	Roční energetická spotřeba	Ročná spotreba energie	Roczne zużycie energii	Godišnja potrošnja energije	Godišnja potrošnja energije	Letna poraba energije	Ετήσια κατανάλωση ενέργειας	Yıllık Enerji Tüketimi	Годишна консумация на енергия	Годишня потрошња електричне енергије	Alto Fuinnimh in aghaidh na Bíana
EEC	A	Пародинамична ефективност Klasa podrynkowa efektywności	Klasa podrynkowa efektywności	Il-klassi tal-effiċjenza ta-filtrazzjoni	Aramlásdinamika hatékonyasága	Třída energetické účinnosti	Fluidní dynamická účinnost	Hydrodynamická účinnost	Clasa de eficiență energetică	Klasa wydajności energetycznej	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti
FDEhood	32,2	Пародинамична ефективност Klasa podrynkowa efektywności	Klasa podrynkowa efektywności	Il-klassi tal-effiċjenza ta-filtrazzjoni	Aramlásdinamika hatékonyasága	Třída energetické účinnosti	Fluidní dynamická účinnost	Hydrodynamická účinnost	Clasa de eficiență energetică	Klasa wydajności energetycznej	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti
FDEhood	32,2	Пародинамична ефективност Klasa podrynkowa efektywności	Klasa podrynkowa efektywności	Il-klassi tal-effiċjenza ta-filtrazzjoni	Aramlásdinamika hatékonyasága	Třída energetické účinnosti	Fluidní dynamická účinnost	Hydrodynamická účinnost	Clasa de eficiență energetică	Klasa wydajności energetycznej	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti
FDEC	A	Ефективност осветления Apšvietimo efektyvumas	Apšvietimo efektyvumas	Il-klassi tal-effiċjenza ta-filtrazzjoni	Világítási hatékonyaság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace
LEhood	37	Ефективност осветления Apšvietimo efektyvumas	Apšvietimo efektyvumas	Il-klassi tal-effiċjenza ta-filtrazzjoni	Világítási hatékonyaság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace
LEC	A	Ефективност осветления Apšvietimo efektyvumas	Apšvietimo efektyvumas	Il-klassi tal-effiċjenza ta-filtrazzjoni	Világítási hatékonyaság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace
GFEhood	75,1	Ефективност осветления Apšvietimo efektyvumas	Apšvietimo efektyvumas	Il-klassi tal-effiċjenza ta-filtrazzjoni	Világítási hatékonyaság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace
Qmin	C	Поток воздуха при минимальной скорости Oro srautas minimaliu greičiu	Oro srautas minimaliu greičiu	Il-klassi tal-effiċjenza ta-filtrazzjoni	Világítási hatékonyaság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace
Qmax	290	Поток воздуха при максимальной скорости Oro srautas maksimaliu greičiu	Oro srautas maksimaliu greičiu	Il-klassi tal-effiċjenza ta-filtrazzjoni	Világítási hatékonyaság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace
Qmax	590	Поток воздуха при повышенной скорости Oro srautas esant didesniajai greičiui	Oro srautas esant didesniajai greičiui	Il-klassi tal-effiċjenza ta-filtrazzjoni	Világítási hatékonyaság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace
Qboost	75	Поток воздуха при повышенной скорости Oro srautas esant didesniajai greičiui	Oro srautas esant didesniajai greičiui	Il-klassi tal-effiċjenza ta-filtrazzjoni	Világítási hatékonyaság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace
SPEmin	48	Равенство акустического шума в помещении Garsinio slėgio lygis esant minimaliam garsui	Garsinio slėgio lygis esant minimaliam garsui	Il-klassi tal-effiċjenza ta-filtrazzjoni	Világítási hatékonyaság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace
SPEmin	48	Равенство акустического шума в помещении Garsinio slėgio lygis esant minimaliam garsui	Garsinio slėgio lygis esant minimaliam garsui	Il-klassi tal-effiċjenza ta-filtrazzjoni	Világítási hatékonyaság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace
SPEmax	63	Равенство акустического шума в помещении Garsinio slėgio lygis esant maksimaliam garsui	Garsinio slėgio lygis esant maksimaliam garsui	Il-klassi tal-effiċjenza ta-filtrazzjoni	Világítási hatékonyaság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace
SPEmax	63	Равенство акустического шума в помещении Garsinio slėgio lygis esant maksimaliam garsui	Garsinio slėgio lygis esant maksimaliam garsui	Il-klassi tal-effiċjenza ta-filtrazzjoni	Világítási hatékonyaság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace
SPeboost	68	Равенство акустического шума в помещении Garsinio slėgio lygis esant maksimaliam garsui	Garsinio slėgio lygis esant maksimaliam garsui	Il-klassi tal-effiċjenza ta-filtrazzjoni	Világítási hatékonyaság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace
PO	0,49	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт
Ps	N/A	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт
PI	PI	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт
F	0,8	Дополнительная информация издано 3 66/2014	Papildoma informacija pagal 66/2014	Informazzjoni Addizzjonali skont nru 66/2014	További információk a 66/2014 sz. tájékoztatóval	Doplnkové informace v souladu s normou 66/2014	Doplnkové informace podľa 66/2014	Informații suplimentare conform cu norma 66/2014	Informazioni supplementari conform con norma 66/2014	Informacije dodatkovne według 66/2014	Dodatne informacije prema 66/2014	Dodatne informacije v skladu s 66/2014	Επιδόματα πληροφορίας βάσει 66/2014	66/2014-a göre ilave bilgi	Допълнителна информация съгласно 66/2014	Faisnéis Eithre de réir Uimh. 66/2014
EELhood	48,3	Коэффициент зашумления Klasa podrynkowa efektywności	Klasa podrynkowa efektywności	Il-klassi tal-effiċjenza ta-filtrazzjoni	Világítási hatékonyaság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace
Qbep	440,0	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч
Pbep	472	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa
Qmax	750,0	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч
Wbep	179,0	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W
WL	6,0	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W
Emiddle	220	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux
Lwa	63	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ
WL	WL	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ
Emiddle	Emiddle	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ
Lwa	Lwa	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ
PO	PO	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт
Ps	Ps	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт
PI	PI	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт
F	F	Дополнительная информация издано 3 66/2014	Papildoma informacija pagal 66/2014	Informazzjoni Addizzjonali skont nru 66/2014	További információk a 66/2014 sz. tájékoztatóval	Doplnkové informace v souladu s normou 66/2014	Doplnkové informace podľa 66/2014	Informații suplimentare conform cu norma 66/2014	Informazioni supplementari conform con norma 66/2014	Informacije dodatkovne według 66/2014	Dodatne informacije prema 66/2014	Dodatne informacije v skladu s 66/2014	Επιδόματα πληροφορίας βάσει 66/2014	66/2014-a göre ilave bilgi	Допълнителна информация съгласно 66/2014	Faisnéis Eithre de réir Uimh. 66/2014
EELhood	EELhood	Коэффициент зашумления Klasa podrynkowa efektywności	Klasa podrynkowa efektywności	Il-klassi tal-effiċjenza ta-filtrazzjoni	Világítási hatékonyaság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace
Qbep	Qbep	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч
Pbep	Pbep	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa
Qmax	Qmax	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч
Wbep	Wbep	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W
WL	WL	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W
Emiddle	Emiddle	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux
Lwa	Lwa	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ
WL	WL	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ
Emiddle	Emiddle	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ
Lwa	Lwa	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ
PO	PO	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт
Ps	Ps	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт
PI	PI	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт
F	F	Дополнительная информация издано 3 66/2014	Papildoma informacija pagal 66/2014	Informazzjoni Addizzjonali skont nru 66/2014	További információk a 66/2014 sz. tájékoztatóval	Doplnkové informace v souladu s normou 66/2014	Doplnkové informace podľa 66/2014	Informații suplimentare conform cu norma 66/2014	Informazioni supplementari conform con norma 66/2014	Informacije dodatkovne według 66/2014	Dodatne informacije prema 66/2014	Dodatne informacije v skladu s 66/2014	Επιδόματα πληροφορίας βάσει 66/2014	66/2014-a göre ilave bilgi	Допълнителна информация съгласно 66/2014	Faisnéis Eithre de réir Uimh. 66/2014
EELhood	EELhood	Коэффициент зашумления Klasa podrynkowa efektywności	Klasa podrynkowa efektywności	Il-klassi tal-effiċjenza ta-filtrazzjoni	Világítási hatékonyaság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace
Qbep	Qbep	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч
Pbep	Pbep	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa
Qmax	Qmax	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч	м3/ч
Wbep	Wbep	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W
WL	WL	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W
Emiddle	Emiddle	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux
Lwa	Lwa	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ
WL	WL	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ
Emiddle	Emiddle	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ
Lwa	Lwa	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ	дБ
PO	PO	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт
Ps	Ps	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт
PI	PI	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт	Вт
F	F	Дополнительная информация издано 3 66/2014	Papildoma informacija pagal 66/2014	Informazzjoni Addizzjonali skont nru 66/2014	További információk a 66/2014 sz. tájékoztatóval	Doplnkové informace v souladu s normou 66/2014	Doplnkové informace podľa 66/2014	Informații suplimentare conform cu norma 66/2014	Informazioni supplementari conform con norma 66/2014	Informacije dodatkovne według 66/2014	Dodatne informacije prema 66/2014	Dodatne informacije v skladu s 66/2014	Επιδόματα πληροφορίας βάσει 66/2014	66/2014-a göre ilave bilgi	Допълнителна информация съгласно 66/2014	Faisnéis Eithre de réir Uimh. 66/2014
EELhood	EELhood	Коэффициент зашумления Klasa podrynkowa efektywności	Klasa podrynkowa efektywności	Il-klassi tal-effiċjenza ta-filtrazzjoni	Világítási hatékonyaság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace	Učinnost protisvětelné filtrace
Qbep	Qbep	м3/														